

Product name: Soft Bag – First Aid Kit – DIN 13164:2022

Cod: CPS685N

Regulations: The products defined as medical devices are compliant with MDR 745/2017 of 05/04/2017



Italian

Descrizione: Borsa morbida di primo soccorso conforme alla norma DIN 13164:2022, composta dal pacco reintegro con borsa rossa vuota inclusa.

Dimensioni: 22×14×7 cm · Peso: 0,35 kg

Istruzioni: Aprire la borsa, verificare l'integrità dei dispositivi e utilizzare secondo le corrette procedure di primo soccorso.

Contenuto del kit:

- 1 × Borsa DIN 13164 rossa, vuota

Pacco DIN 13164-22:

- 2 × Benda elastica 4 m × 6 cm (DIN 61634)
- 3 × Benda elastica 4 m × 8 cm (DIN 61634)
- 3 × Compresse di garza sterili 10 × 10 cm, 8 strati



- 1 × Confezione guanti in vinile (4 pz)
- 1 × Coperta isoterma oro/argento 160 × 210 cm
- 1 × Foglio contenuto multilingua (DIN 13164)
- 1 × Forbici Lister 14.5 cm (DIN)
- 1 × Manuale “LEBENSRETTENDE SOFORTMASSNAHMEN”
- 2 × Mascherina chirurgica tipo IIR PVS, 3 veli
- 1 × 14 cerotti assortiti in minigrip (DIN 13164)
- 1 × Rocchetto cerotto TNT 5 m × 2.5 cm
- 1 × Sacca autocollante 29 × 20 cm (DIN)
- 2 × Salviette con alcool 70%
- 1 × Tampobenda 100 × 120 cm sterile (G)
- 1 × Tampobenda 60 × 80 cm (DIN 13151-K)
- 2 × Tampobenda 80 × 100 cm sterile (M)
- 1 × Telo sterile 60 × 80 cm (DIN 13152-A)
- 1 × Telo triangolare TNT 96 × 96 × 136 cm

English

Description: Soft first-aid bag compliant with DIN 13164:2022, consisting of the refill pack with red empty bag included.

Dimensions: 22×14×7 cm · Weight: 0.35 kg

Instructions: Open the bag, check devices are intact and use according to proper first-aid procedures.

Kit contents:

- 1 × DIN 13164 red soft bag, empty

DIN 13164-22 pack:

- 2 × Elastic bandage 4 m × 6 cm (DIN 61634)
- 3 × Elastic bandage 4 m × 8 cm (DIN 61634)
- 3 × Sterile gauze pads 10 × 10 cm, 8-ply
- 1 × Box of vinyl gloves (4 pcs)



- 1 × Thermal emergency blanket gold/silver 160 × 210 cm
- 1 × Multilingual contents sheet (DIN 13164)
- 1 × Lister scissors 14.5 cm (DIN)
- 1 × Manual “LEBENSRETTENDE SOFORTMASSNAHMEN”
- 2 × Surgical masks Type IIR PVS, 3-ply
- 1 × 14 assorted plasters in minigrip (DIN 13164)
- 1 × Non-woven adhesive tape roll 5 m × 2.5 cm
- 1 × Self-adhesive bag 29 × 20 cm (DIN)
- 2 × Alcohol wipes 70%
- 1 × Sterile pressure bandage 100 × 120 cm (L)
- 1 × Pressure bandage 60 × 80 cm (DIN 13151-K)
- 2 × Sterile pressure bandages 80 × 100 cm (M)
- 1 × Sterile drape 60 × 80 cm (DIN 13152-A)
- 1 × Non-woven triangular bandage 96 × 96 × 136 cm

French

Description: Trousse souple de premiers secours conforme à la norme DIN 13164:2022, comprenant le pack de réassort avec sac rouge vide inclus.

Dimensions: 22×14×7 cm · Poids : 0,35 kg

Mode d'emploi: Ouvrir la trousse, vérifier l'intégrité des dispositifs et utiliser selon les bonnes procédures de premiers secours.

Contenu du kit:

- 1 × Sac souple DIN 13164 rouge, vide

Pack DIN 13164-22 :

- 2 × Bande élastique 4 m × 6 cm (DIN 61634)
- 3 × Bande élastique 4 m × 8 cm (DIN 61634)
- 3 × Compresse de gaze stériles 10 × 10 cm, 8 plis
- 1 × Boîte de gants en vinyle (4 pcs)
- 1 × Couverture isothermique or/argent 160 × 210 cm



- 1 × Feuille de contenu multilingue (DIN 13164)
- 1 × Ciseaux Lister 14,5 cm (DIN)
- 1 × Manuel « LEBENSRETTENDE SOFORTMASSNAHMEN »
- 2 × Masques chirurgicaux type IIR PVS, 3 plis
- 1 × 14 pansements assortis en minigrip (DIN 13164)
- 1 × Rouleau sparadrap non tissé 5 m × 2,5 cm
- 1 × Pochette auto-adhésive 29 × 20 cm (DIN)
- 2 × Lingettes alcoolisées 70 %
- 1 × Pansement compressif stérile 100 × 120 cm (G)
- 1 × Pansement compressif 60 × 80 cm (DIN 13151-K)
- 2 × Pansements compressifs stériles 80 × 100 cm (M)
- 1 × Champ stérile 60 × 80 cm (DIN 13152-A)
- 1 × Écharpe triangulaire en non-tissé 96 × 96 × 136 cm

German

Beschreibung: Weiche Erste-Hilfe-Tasche nach DIN 13164:2022, bestehend aus dem Nachfüllpack mit leerer roter Tasche.

Abmessungen: 22×14×7 cm · Gewicht: 0,35 kg

Anleitung: Tasche öffnen, Unversehrtheit prüfen und gemäß korrekten Erste-Hilfe-Verfahren verwenden.

Lieferumfang:

- 1 × Rote DIN 13164-Softtasche, leer

DIN 13164-22 Packung:

- 2 × Elastische Binde 4 m × 6 cm (DIN 61634)
- 3 × Elastische Binde 4 m × 8 cm (DIN 61634)
- 3 × Sterile Mullkompressen 10 × 10 cm, 8-lagig
- 1 × Packung Vinylhandschuhe (4 Stk.)
- 1 × Rettungsdecke gold/silber 160 × 210 cm
- 1 × Mehrsprachiges Inhaltsblatt (DIN 13164)



- 1 × Lister-Schere 14,5 cm (DIN)
- 1 × Handbuch „LEBENSRETTENDE SOFORTMASSNAHMEN“
- 2 × Chirurgische Masken Typ IIR PVS, 3-lagig
- 1 × 14 Pflaster assortiert im Minigrip (DIN 13164)
- 1 × Fixierpflaster Vlies Rolle 5 m × 2,5 cm
- 1 × Selbstklebende Beutel 29 × 20 cm (DIN)
- 2 × Alkoholhaltige Tücher 70 %
- 1 × Steriler Druckverband 100 × 120 cm (G)
- 1 × Druckverband 60 × 80 cm (DIN 13151-K)
- 2 × Sterile Druckverbände 80 × 100 cm (M)
- 1 × Steriles Abdecktuch 60 × 80 cm (DIN 13152-A)
- 1 × Dreiecktuch aus Vlies 96 × 96 × 136 cm

Spanish

Descripción: Bolsa blanda de primeros auxilios conforme a DIN 13164:2022, compuesta por el paquete de reposición con bolsa roja vacía incluida.

Dimensiones: 22×14×7 cm · Peso: 0,35 kg

Instrucciones: Abra la bolsa y compruebe la integridad de los dispositivos; utilícelos según los procedimientos correctos de primeros auxilios.

Contenido del kit:

- 1 × Bolsa blanda DIN 13164 roja, vacía

Paquete DIN 13164-22:

- 2 × Venda elástica 4 m × 6 cm (DIN 61634)
- 3 × Venda elástica 4 m × 8 cm (DIN 61634)
- 3 × Compresas de gasa estériles 10 × 10 cm, 8 capas
- 1 × Caja de guantes de vinilo (4 uds)
- 1 × Manta térmica oro/plata 160 × 210 cm
- 1 × Hoja de contenido multilingüe (DIN 13164)



- 1 × Tijera Lister 14,5 cm (DIN)
- 1 × Manual « LEBENSRETTENDE SOFORTMASSNAHMEN »
- 2 × Mascarillas quirúrgicas tipo IIR PVS, 3 capas
- 1 × 14 tiritas surtidas en minigrip (DIN 13164)
- 1 × Rollo de esparadrapo no tejido 5 m × 2,5 cm
- 1 × Bolsa autoadhesiva 29 × 20 cm (DIN)
- 2 × Toallitas con alcohol al 70 %
- 1 × Vendaje compresivo estéril 100 × 120 cm (G)
- 1 × Vendaje compresivo 60 × 80 cm (DIN 13151-K)
- 2 × Vendajes compresivos estériles 80 × 100 cm (M)
- 1 × Paño estéril 60 × 80 cm (DIN 13152-A)
- 1 × Cabestrillo triangular de no tejido 96 × 96 × 136 cm